

156D, Shantung Road.

SIN WAN PAO

首南街平望界和菴海上設關館木

156D, Shantung Road.

光緒十六年四月十七日朝鮮國王李熙母妃趙氏薨國王遣故吏等事
臣母妃趙氏於光緒十六年四月十七日薨逝謹奉表告計者李熙誠恐稽首伏以
哀惶之忱內艱是丁恭伸卽告之禮臣無任望天仰聖激切屏營之至謹奉表告計者李熙誠恐稽首伏以
為奏聞事據朝鮮國王李熙為王妃病故特差正使禮曹參判洪鍾永等恭肅表奏來京告訃八月
十三日到京當即令其在王會同四譯館安適所供給等項正使禮曹參判洪鍾永等恭肅表奏來京告訃八月
具題至諭察該國王太妃一切事宜臣部另行分別具奏照例辦理此謹具恭肅表奏來京告訃八月
也○朝鮮國王旨知道了欽此相應鈔錄原奏移會內閣典籍處知照內務府朝鮮國王移付祠祭司查辦理可
土宇賴以廓清光屬正使洪鍾永等為慰恩賜小物祇守藩服世沐皇恩千午甲申之交關常得以扶植
朝宗厥威無計擬推主上命王太妃還命憫八城因瘴向例喪祭之需出外閱閭閻節設有不到負罪滋甚其民力故於
祭俱從儉約惟念大皇帝欽差頒到自昔艱難無感戴特恐星使實臨隨節設有一概罰罪以舒民力故於
將來孰若陳情於先聖俯蒙溫恤願厚殄恤爾有懷必達有願必償久如赤子之仲慈父母矣為特敬求部宣
俯鑒實情奏奉天恩俯蒙溫恤願厚殄恤爾有懷必達有願必償久如赤子之仲慈父母矣為特敬求部宣
此辭呈○禮部謹奏為據陳代奏事准朝鮮國告訃回臣洪鍾永等具呈到臣等公同閱看係因該國之至為
亂國用艱難此次該國王大妃薨逝喪祭一切俱從儉約懇恩矜恤請免遣使賜奠等情乞為據呈轉奏
錄原呈恭呈御覽伏候 命下臣部遵奉施行此謹奏請 旨於光緒十六年八月二十四日具奏二十五
日准軍機大臣御覽奏上諭禮部奏朝鮮告訖使臣呈懇請發帑賜奠一摺據該國王太妃薨逝等因連年喪
亂饑饉國用艱難奏奪之需俱從儉約懇恩矜恤前經臣部費有不到負罪滋甚其將頒刺由該使敬謝回等語
陳困苦情形自無虛飾惟該國王世子東滿備叨恩施用祭事使轉在典常循行勿替此天朝撫恤蕩蕩之異數體
制攸關豈容輕改特念該國近年國用異常窘乏亦屬實情不得不於率循舊章之中曲加矜恤向來選使該國皆
由東邊陸路行才入境後尚有十餘站沿途供億資繁此次派往大員所有該國向來陸路供張預費悉行節省
至欽使到國以後應行一切禮儀凡無關文費者均應恪遵舊章不得稍事簡畧此朕德禮綏藩有加無已之旨該
國王奉此諭音當倍深欽感也將此諭知禮部北洋大臣並由禮部傳諭該國王知之欽此遵 旨寄信前來等因
照列內大臣散秩大臣頭等侍衛副使開列閣漢洲學士翰林院滿洲掌院學士禮部滿洲侍郎等語又查道光
二十三年朝鮮國王王妃病死經臣部奏請 欽派正副使各一員前往致祭奉 旨交軍機大臣開列大部滿洲侍
郎八旗副都統欽此欽遵在案今朝鮮國王母妃趙氏病故應奏派正副使往祭除各衙門宗室大臣例不列外
耶等銜明例案咨取各衙門銜名分繕清單一員奉 欽派正副使出戶部左侍郎欽此欽遵 旨謹將侍衛處及各部
送到銜名繕單伏候 欽派正使一員副使一員奉 欽派正副使出戶部左侍郎欽此欽遵 旨謹將侍衛處及各部
奉楊臣風 欽派正使一員副使一員奉 欽派正副使出戶部左侍郎欽此欽遵 旨謹將侍衛處及各部
荷團扇 御筆畫牡丹芍藥 南書房翰林恭題王大臣等即於次日詣闕謝恩
員作一論試題 欽命論題如左詩考試探微以下直內義以上外廷差人員京中謂之大考差應考者共二十
恭陳慶典 欽命論題如左詩考試探微以下直內義以上外廷差人員京中謂之大考差應考者共二十
直門又自西直門至西華門沿途添砌石路搭蓋轎轎車奉 旨准行
請 簡便使臣 出使英法等國大臣薛叔耘星使三年任滿總理各國事務衙門於四月二十八日具摺奏
茲聞星使業已言返華京當其道出天津時曾與傅相會晤細談朝鮮之事並聞日本領事近因朝鮮時務亦常有
公文咨照傳相因頻志之

增印加大附章告白 ○本館開設四月有餘新聞山嶺告白雲來正幅之不足益以附章久荷垂青不勞贅述近日將新聞告白分列正附兩紙外又幾無印列京報地位及至謄出京報而新聞告白仍不能容是以本日將五月初一日京報連新聞告白印成放布徵悅共五頁其價連正幅仍取制錢大文並不加收本館不敢有一事落於人後以期仰酬諸君賜閱之盛心敢布微忱以希公鑒

本館附章告白 ○啓者本館開設四月有餘所銷報紙無日不增若仍以人力運印轉報實屬不給是以改用煤氣火車日夕運動以期快捷惟司機者喜不如法煤氣與油膩結成塊前夕印報之際連掉不靈以致昨晨發報小有稽遲合布數言藉申歉仄

新聞館告白

[illegible]

膏治勞傷種虛損立見奇功每張洋一元○燕冬參貝治久患咳嗽咽乾口燥服之補土生金反燥爲潤大盅二元中一元小五角

上海新開丁雲章顧綉莊

本莊先先行交易開張各省名工... 丁雲章顧綉莊

大開鴻福... 丁雲章顧綉莊

新龍鳳貢燭大紅粉

本公司法... 新龍鳳貢燭大紅粉

九製佛手膏

上海惠濟堂... 九製佛手膏

上海惠濟堂戒煙天罡丹

本號創設上海城內... 上海惠濟堂戒煙天罡丹

園茶儀大... 戲日九初月五

園茶儀大... 戲日九初月五

園茶儀大... 戲日九初月五

園茶儀大... 戲日九初月五

園茶儀大... 戲日九初月五

園茶儀大... 戲日九初月五

園茶儀大... 戲日九初月五

園茶儀大... 戲日九初月五

園茶儀大... 戲日九初月五

1

1